

Communications du SSE

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger**

Band (Jahr): **17 (1990)**

Heft 4

PDF erstellt am: **09.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Congrès des Suisses de l'étranger en 1991

Bienvenue à Lucerne

Les préparatifs du 69^e Congrès des Suisses de l'étranger vont déjà bon train. Il aura lieu du 26 au 28 juillet 1991 à Lucerne.

Il sera consacré au thème «La Cinquième Suisse – hier, aujourd'hui, demain». Ce congrès qui aura lieu au cours des festivités du 700^e anniversaire sera l'occasion d'exposer comme il se doit l'importance de la Cinquième Suisse. Des exposés et discussions permettront de démontrer la contribution des Suisses de l'étranger à la présence et à la prospérité de notre pays et à l'optique qu'il a de lui-même. Quatre forums de discussion offriront l'occasion d'un vaste débat sur les questions de principe et perspectives d'avenir de la «Cinquième Suisse». Vu les fêtes du 700^e, on s'attend à une participation record. Le

Secrétariat des Suisses de l'étranger vous prie de vous inscrire suffisamment tôt. Il sera tenu compte des inscriptions dans leur ordre d'arrivée. Les organisateurs du Congrès vous prient de remplir soigneusement la formule détachable qui se trouve suivante.

Nous attirons votre attention sur le fait qu'au début du mois d'août une série de manifestations auront lieu en Suisse centrale, telles que l'accueil du Conseil fédéral par les Suisses de l'étranger le 1^{er} août 1991 sur la place des Suisses de l'étranger, la fête du 1^{er} août à Schwyz, la Fête populaire à Brunnen ainsi que les Jeux des Mythen à Schwyz. Veuillez réserver votre hôtel en conséquence sur le bulletin d'inscription au Congrès des Suisses de l'étranger. SSE

Vacances d'été pour les enfants suisses de l'étranger

Le 700^e anniversaire de la Confédération – une année exceptionnelle pour des vacances en Suisse.

La Fondation en faveur des jeunes Suisses de l'étranger propose à nouveau, en été 1991, des vacances en Suisse pour les enfants suisses de l'étranger.

Quand du 1^{er} juillet au 17 août 1991, pour 3 semaines

Où? dans une famille suisse
dans une colonie de vacances organisée par nous-mêmes
dans un home pour enfants en Suisse

Qui? les enfants de nationalité suisse ou dont la mère est Suisse de naissance
Age: 7 à 15 ans

Délai d'inscription: fin mars 1991

Les bulletins d'inscription ainsi que des renseignements complémentaires peuvent être demandés aux représentations suisses à l'étranger ou directement à «Placement de vacances pour les enfants suisses de l'étranger» à Zurich. Les inscriptions doivent être adressées aux représentations suisses à l'étranger.

Fondation pour jeunes Suisses de l'étranger, campagne de vacances, Wattstrasse 3, CH-8050 Zurich. Tél. 01 313 17 17

69^e Congrès des Suisses de l'étranger,

Lucerne, 26–28 juillet 1991

Thème:
La Cinquième Suisse – hier, aujourd'hui, demain

Inscription (en majuscules s.v.p.) Dernier délai: **31 mai 1991**

Nom et prénom: _____

Adresse: _____

N° postal/localité: _____ Pays: _____

Téléphone: _____ Téléx: _____ Fax: _____

Nom et prénom des personnes accompagnantes: _____

Adresse de contact en Suisse: _____

Valable à partir de (date): _____

- J'ai moins de 25 ans et bénéficie d'un rabais de 50% sur toutes les manifestations.
- J'ai moins de 25 ans et bénéficie d'un hébergement gratuit, organisé par le SSE, dans une auberge.

Hébergement à Lucerne: (marquer d'une croix la catégorie désirée)

Chambre à 1 lit ***** Fr.s 225.– 320.– **** Fr.s 140.– 180.– *** Fr.s 90.– 130.–

Chambre à 2 lits Fr.s 400.– Fr.s 230.– Fr.s 160.–

Date d'arrivée: _____ Date de départ: _____

Prix par nuit, petit déjeuner, services et taxes compris. Selon les réservations qui seront parvenues, l'hébergement ne pourra plus être garanti dans la catégorie choisie. Nous ne pourrions plus assurer la réservation des chambres après le 31 mai 1991. Les inscriptions seront traitées selon leur ordre d'arrivée (timbre postal). **Toute annulation doit être communiquée. Dans le cas contraire nous devons vous facturer les frais d'hôtel et de participation.**

Carte(s) du Congrès (une carte complète coûte Fr.s 150.–)

Je désire participer aux manifestations suivantes (indiquer le nombre de participants pour chacune des manifestations s.v.p.):

- _____ Visite d'entreprises industrielles lucernoises, vendredi matin, 26.7.91 (gratuit)
- _____ Ouverture officielle, vendredi après-midi, 26.7.91 (gratuit)
- _____ Rencontre des jeunes Suisses/-ses de l'étranger, vendredi soir, 26.7.91 (gratuit pour les moins de 25 ans)
- _____ Assemblée plénière et repas, samedi, 27.7.91 (Fr.s 50.–)
Forum I – IV, samedi matin, 27.7.91:
_____ Forum I = Emigration, hier, aujourd'hui, demain
_____ Forum II = Intégration dans la nouvelle patrie
_____ Forum III = Suisses de l'étranger en tant que citoyens suisses
_____ Forum IV = Suisses de l'étranger et présence de la Suisse dans le monde
- _____ Banquet et soirée récréative, samedi, 27.7.91 (Fr.s 80.–)
- _____ Excursion et repas du dimanche, 28.7.91 (Fr.s 70.–)

Date: _____ Signature: _____

Veuillez renvoyer ce formulaire complété **jusqu'au 31 mai 1991** à l'adresse suivante: Secrétariat des Suisses de l'étranger, case postale, CH-3000 Berne 16, téléphone 031 44 66 25, téléfax 031 44 21 58.